Crawford Elementary
Magaca eskuulkwaa garoof elamantare

Ubuntu-
I am because we are

Somali
Welcome to Crawford Elementary
Soodhowoow Waabaa mahan waa iskuulkiill
1L maha yaryar. School!
This is the Main Office.
Halkan Waa ofeskii Waynaa eeiskuulka.

Ms. Aranda is our school Clerk.
gabadhan Layiraahdo mR Aranda waa Karaanigii is kuulka.
Next, we put in our number.
Labarka dhig gorfka kugu xiga agtiiisa.

Then, we sit at the table to eat!
Marka Kadib Fariiso miiska qadada.
After lunch we go outside for recess. We play with our friends on the field or use the playground equipment.
Our lunch is served on a tray.

Cuntada saxanka ayaa Lagu qaadaa marka qadada Lagaaro.

We use forks and spoons to eat our food. We use napkins to cleanup.

Cuntada ku cunaa qaado, iyo fargeeto. Iyo istaraasho mas axaad markii qada Lacuno Afka Layskaga Tirtiro.
We line up in the cafeteria for lunch.
Halkan waa hoolki caruurto ku qaday naysay.

First, we pick up our lunch.
Halkan Waa maesha Karuurto qodada Kagga'ana.
We follow the rules and play safely. We line up with our class when the whistle blows.
We walk with a hug and a bubble, so we are safe and responsible in the halls.

This is the boy’s bathroom. Tan Waa Musqusha WiiLasha

This is where boys use the toilet. I wash my hands when I am finished and throw the used paper towel in the trash.

This is the girl's bathroom.
*Tana Waa musqusha gabdhaha.*

This is where girls use the toilet. I wash my hands when I am finished and throw the used paper towel in the trash.

*Tanwaa musqusha ay istikmaaloon gabdhah markaan isticmaalo waxaana iska dhaggaada, gacmaha waxaana isticmaalaa war qada gacmaaha lagu qalaxyiyo. waxaana kuyidaa pashinka*
This is the Media Center. Ms. Griess teaches here. This is where you can check out books.

This is the Technology Lab. Ms. Bradshaw will teach you how to use the computer.
This is the Gymnasium. Ms. Rainville teaches Physical Education here.

This is the Art Room. Mrs. Smith will teach you about art and artists.

Halkan waa meesha lagu bartaa Saxirka. Waxaa kubaraysaa Mrs. Smith sida waxlo  soo saxihi. 
This is the music room. Ms. Woodman will teach you lots of fun songs!

Halkan waa meesha lagu barto muousikada. Waxay ku ba saa sida loogaraalo muousikada.
Draw a picture of yourself here.

This is our new favorite student...You!
We are very excited you are here.
We can’t wait to learn more about you!

Tani Waxa Weeye waxaad Jacashaykay
Masugayno inaan barano wax badan oo ky saab san. Adiga.
ABOUT ME

My teacher's name is_________.
I am in room #___.
My den leader is_______________.
My den is in room #_____.
I live with _____________________.
I like to_______________________.
I don't like to___________________.
I like to eat_____________________.
I don't like to eat_________________.
My favorite color is_______________.
Special thanks go out to the community of people who worked to put this book together. It was a truly collaborative effort. This book was created by people from all over the world who have one goal in mind, working towards providing the best educational opportunities for our children.